

Rettens dom af 16. september 2013 — Orange mod Kommissionen(Sag T-258/10) ⁽¹⁾

(Statsstøtte — kompensationen af public service-udgifter i forbindelse med et projekt vedrørende et elektronisk telekommunikationsnet med meget høj hastighed i departementet Hauts-de-Seine — afgørelse, hvori det fastslås, at der ikke foreligger støtte — manglende indledning af den formelle undersøgelsesprocedure — alvorlige vanskeligheder — Altmark-dommen — tjenesteydelser af almindelig økonomisk interesse — markedssvigt — overkompensering)

(2013/C 336/35)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøger: Orange, tidligere France Télécom (Paris, Frankrig) (først ved advokaterne M van der Woude og D. Gillet, derefter ved advokaterne D. Gillet og H. Viaene)

Sagsøgt: Europa-Kommissionen (ved B. Stromsky og C. Urraca Caviedes, som befuldmægtigede)

Intervenienter til støtte for sagsøgte: Den Franske Republik (først ved G. de Bergues og J. Gstalter, derefter ved D. Colas og J. Bousin, som befuldmægtigede), Département des Hauts-de-Seine (Frankrig) (ved advokaterne J.-D. Bloch og G. O'Mahony) og Sequalum SAS (Puteaux, Frankrig) (ved advokat L. Feldman)

Sagens genstand

Påstand om annullation af Kommissionens beslutning K(2009) 7426 endelig af 30. september 2009 vedrørende kompensation for udgifter til offentlige tjenester til at oprette og drive et elektronisk telekommunikationsnet med meget høj hastighed i departementet Hauts-de-Seine (statsstøtte N 331/2008 — Frankrig)

Konklusion

- 1) Europa-Kommisisonen frifindes.
- 2) Orange bærer sine egne omkostninger og betaler Europa-Kommisisonens omkostninger.
- 3) Département des Hauts-de-Seine, Sequalum SAS og Den Franske Republik bærer deres egne omkostninger.

⁽¹⁾ EUT C 234 af 28.8.2010.

Rettens dom af 16. september 2013 — Iliad m.fl. mod Kommissionen(Sag T-325/10) ⁽¹⁾

(Statsstøtte — kompensationen af public service-udgifter i forbindelse med et projekt vedrørende et elektronisk telekommunikationsnet med meget høj hastighed i departementet Hauts-de-Seine — afgørelse, hvori det fastslås, at der ikke foreligger støtte — manglende indledning af den formelle undersøgelsesprocedure — alvorlige vanskeligheder — Altmark-dommen — tjenesteydelser af almindelig økonomisk interesse — markedssvigt — overkompensering)

(2013/C 336/36)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøgere: Iliad (Paris, Frankrig), Free infrastructure (Paris) og Free (Paris) (ved advokat T. Cabot)

Sagsøgt: Europa-Kommissionen (ved B. Stromsky og C. Urraca Caviedes, som befuldmægtigede)

Intervenienter til støtte for sagsøgte: Den Franske Republik (først ved G. de Bergues og J. Gstalter, derefter ved D. Colas og J. Bousin, som befuldmægtigede), Republikken Polen (først ved M. Szpunar og B. Majczyna, derefter ved B. Majczyna, som befuldmægtigede) og Département des Hauts-de-Seine (Frankrig) (ved advokaterne J.-D. Bloch og G. O'Mahony)

Sagens genstand

Påstand om annullation af Kommissionens beslutning K(2009) 7426 endelig af 30. september 2009 vedrørende kompensation for udgifter til offentlige tjenester til at oprette og drive et elektronisk telekommunikationsnet med meget høj hastighed i departementet Hauts-de-Seine (statsstøtte N 331/2008 — Frankrig)

Konklusion

- 1) Europa-Kommisisonen frifindes.
- 2) Iliad, Free infrastructure og Free bærer deres egne omkostninger og betaler Europa-Kommisisonens omkostninger.
- 3) Département des Hauts-de-Seine, Den Franske Republik og Republikken Polen bærer deres egne omkostninger.

⁽¹⁾ EUT C 288 af 23.10.2010.